

IT-TLIETA

TAR-IV ĠIMGHA MATUL IS-SENA

Salmidija tat-Tlieta tar-IV ġimgħa

IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA

V/. Mulej, iftaħli xufftejja.

R/. U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

Salm 94 (95)

Ant. Alla kbir hu l-Mulej: ejjew nadurawh.

Ejjew, ħa nfaħħru bl-hena l-Mulej,
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,
ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

Ant. Alla kbir hu l-Mulej: ejjew nadurawh.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,
sultan kbir fuq l-allat kollha.
F'idejh huma qigħan l-art,
tiegħu huma qcaċet l-għoljiet.
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

Ant. Alla kbir hu l-Mulej: ejjew nadurawh.

Ejjew inqimuh u ninxtehtu quddiemu,
għarkubbtejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!
Għaliex hu Alla tagħna,
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

Ant. Alla kbir hu l-Mulej: ejjew nadurawh.

M'hux li kontu lllum tisimghu leħnu!
"La twebbsux qalbkom bħal f'Meriba,
bħal dakinhar f'Massa, fid-deżert,
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,
għalkemm raw dak li jien għamilt.

Ant. Alla kbir hu l-Mulej: ejjew nadurawh.

Għal erbghin sena domt nistmellu dan in-nisel;
u jien għedt: 'Qalbu mħassra dan il-poplu,
u triqati ma jagħrfux.'
Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:
Ma jidħlux fil-mistrieħ tiegħi!"

Ant. Alla kbir hu l-Mulej: ejjew nadurawh.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. Alla kbir hu l-Mulej: ejjew nadurawh.

UFFIĊĊJU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

INNU

I. *Billejl jew kmieni ma' sbieħ il-jum*

Qabel ma jfegġ mill-lvant id-dawl u jsebbaħ
b'gawhriet fiddiena x-xtut tal-gzejjer tagħna,

inħollu lsienna w b'qalb ferħana nghanu
tiffhir lil Sidna.

Nghaqqudu lehinna ma' ta' l-angli w nghanu
lis-Sultan twajjeb tagħna, sa nissieħbu
mal-qaddisin u jistħoqqilna nidħlu
fil-ħajja hienja.

Ha tisma' talbna t-Trinità Qaddisa,
Alla l-Missier u l-Iben u l-Ispirtu;
u lilha d-dinja kollha trodd bla heda
tiffhir u glorja. Ammen.

II. *Matul il-jum*

Mulej fil-ħniena tiegħek, agħti widen
għall-lehen umli tal-qaddejja tiegħek;
fiċ-ċokon tagħna nersqu lejk, bit-tama
li tisma' talbna.

Mit-tron tas-saltna tiegħek, ixhet fuqna
ħarsa ta' tjeba w sliem, u żomm mixgħula
l-imsiebaħ tagħna, li għalik hejjejna
biż-żejt tal-fidi.

Sultan tas-sema w l-art, Għarus tal-vergħni,
kebbes lil qalbna b'nar l-imħabba safja,
biex, meta tigi w tħabbat, dlonk nifħulek,
u nidħlu miegħek.

Ha tisma' talbna t-Trinità Qaddisa,
Alla l-Missier, int l-Iben, u l-Ispirtu;
u lilkom trodd bla heda d-dinja kollha
tiffhir u glorja. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Ha tasal għandek l-għajta tiegħi, Mulej; taħbix wiċċek minni.

Salm 101 (102)

I

Mulej, isma' t-talba tiegħi, *
ha tasal għandek l-għajta tiegħi.
Taħbix wiċċek minni *
f'jum id-dwejjaq tiegħi;
ressaq widintek lejja, *
meta nsejjahlek fittex wegibni!
Għax jiemi bħal duħħan jgħibu; *
u għadmi bħal huġġieġa jaqbad.
Nixfet qalbi bħal ħaxix maqtuġħ; †
ninsa niekol sa l-ħobż tiegħi.
Bl-ilfiq qawwi tiegħi sirt għadma u ġilda.

Qisni xi tajra fix-xagħri; *
sirt bħal kokka qalb xi ħerba.
Nibqa' mqajjem u nitniehed, *
bħal għasfur waħdu fuq bejt.
Il-jum kollu jgħajjrni l-għedewwa tiegħi, *
jixegħlu għalija u jidgħu bija.

Niekol l-irmied bħal ħobż, *
u x-xorb tiegħi bid-dmugħ inhallat,
minħabba l-għadab u s-saħna tiegħek, *
għax inti rfajtni, u mbaġhad tlaqtni.
Jiemi qed jonqsu bħad-dell ta' filgħaxija; *
u jien bħal ħaxix qiegħed ninxef.
Glorja.

Ant. 1: Ha tasal għandek l-għajta tiegħi, Mulej; taħbix wiċċek minni.

Ant. 2: Mulej, isma' t-talb ta' l-umli.

II

Imma int, Mulej, għal dejjem tibqa'; *

minn nisel għal nisel it-tifkira tiegħek.
Inti tqum u thenn għal Sijon, *
għax hu ż-żmien u l-waqt li thenn.
Għax għażiż għall-qaddejja tiegħek il-ġebel tagħha; *
tiġihom hasra mit-trab tagħha.

Ha jkollhom il-ġnus il-biza' ta' ismek, Mulej, *
u s-slaten kollha ta' l-art
il-biza' tas-sebħ tiegħek,
meta l-Mulej jerga' jibni lil Sijon, *
u jidher fis-sebħ tiegħu.
U jisma' t-talb tal-mitluqin, *
ma jistmellx it-talb tagħhom.

Jinkiteb dan għan-nisel li għad jiġi, *
u poplu ġdid għad ifaħħar lill-Mulej.
Il-Mulej iħares 'l isfel
mill-ġholi tas-santwarju tiegħu, *
hu jittawwal mis-sema lejn l-art,
biex jisma' l-krib ta' l-ilsiera, *
biex jehles 'il dawk li huma għall-mewt.
U hekk jixxandar f'Sijon isem il-Mulej, *
u f'Ġerusalemm it-tifhir tiegħu,
meta l-popli flimkien jingemgħu, *
u slaten biex jaqdu l-Mulej.
Glorja.

Ant. 2: Mulej, isma' t-talb ta' l-umli.

Ant. 3: L-art int waqqaftha, Mulej; għemil idejk huma s-smewwiet.

III

Nehħieli saħħti f'nofs it-triq, *
qassarli ż-żmien ta' ħajti.
Jien ngħidlu: †
"Alla tiegħi, la teħodnix f'nofs ħajti, *
la darba żmienek idum għal dejjem.
L-art int waqqaftha sa mill-bidu; *
għemil idejk huma s-smewwiet.

Huma jgħaddu, imma int tibqa'; †
bħal libsa huma lkoll jiqdiemu, *
tbiddilhom bħal libsa u jintemmu.
Imma int li int tibqa'; †
bla tmiem huma s-snin tiegħek.
Uljed il-qaddejja tiegħek ikollhom darhom; *
nisilhom jibqa' għal dejjem quddiemek."
Glorja.

Ant. 3: L-art int waqqaftha, Mulej; għemil idejk huma s-smewwiet.

V/. Poplu tiegħi, aġtu widen għall-liġi tiegħi.

R/. Ifthu widnejkom għal kliem fommi.

LEZZJONI 1

Qari mill-Ewwel Ittra ta' San Pawl Appostlu lit-Tessalonkin **1 Tess 4:1-18**

Il-ħajja qaddisa u t-tama tal-qawmien mill-imwiet

Fl-aħħar, ħuti, intom tgħallimtu minghandna kif għandkom timxu biex togħġbu lil Alla, kif tabilhaqq qegħdin iġġibu ruħkom; aħna f'Sidna Ġesù Kristu nitolbukom u nhegġukom biex tagħmlu xi haġa iżjed. Tafu x'taġħlim tajniekom permezz ta' Sidna Ġesù. Dan irid Alla minnkom: il-qdusija tagħkom, li titbiegħdu miż-żina, u li kull wieħed minnkom iżomm 'il ġismu fil-qdusija u l-ġieħ, u ma jhallix il-passjoni tegħlbu bħall-pagani li ma jagħrfux lil Alla. F'din il-haġa ħadd ma għandu jagħmel tort jew ħsara lil ħuh, għax il-Mulej jaf jithallas ta' dan kollu, kif ġa għednielkom qabel ma tajniekomx xhieda. Alla ma sejjhilniex biex ngħixu fiż-żina, imma fil-qdusija. Għalhekk min iwarrab dan it-tagħlim ikun iwarrab mhux lill-bniedem imma lil Alla li takom l-Ispirtu qaddis tiegħu.

Fuq l-imħabba ta' l-aħwa ma għandniex għalfejn niktbulkomp; intom stess tgħallimtu minghand Alla kif għandkom thobbu lil xulxin. U dan intom qegħdin tagħmluh ma' l-aħwa kollha li jinsabu fil-Macedonja kollha. Inhegġukom, ħuti, li tagħmlu iktar minn hekk. Fittxu li tgħixu fil-kwiet, kulhadd jagħmel li għandu jagħmel u taħdmu b'idejkom, kif ġa għednielkom. Hekk intom timxu kif jixraq quddiem il-barranin, u ma jkollkom bżonn ħadd.

Ma rridux li ma tkunux tafu, ħuti, fuq il-mejtin biex ma ssewwdux qalbkomp bħall-oħrajn li ma għandhomx tama. Jekk aħna nemmnu li Ġesù miet u qam mill-imwiet, hekk ukoll Alla jiġbor miegħu lil dawk li raqdu f'Ġesù.

Dan ngħidulkom fuq il-kelma tal-Mulej, jgħid li aħna li nkunu għadna hawn ħajjin għall-miġja tal-Mulej, ma mmorrux qabel dawk li jkunu raqdu. Għaliex il-Mulej innifsu mal-kmand, mal-lehen ta' l-arkanglu, u t-tromba ta' Alla, jinzel mis-sema u dawk li jkunu mietu fi Kristu jqumu l-ewwel. Mbagħad aħna, li nkunu ħajjin, li nkunu għadna hawn, ninhatfu magħhom fl-ajru fis-sħab biex niltaqgħu mal-Mulej fl-ajru. Hekk inkunu dejjem mal-Mulej. Aghmlu l-qalb lil xulxin b'dan il-kliem.

RESPONSORJU 1 Tes 4:15; Mk 13:27; ara Mt 24:31

R/. Il-Mulej innifsu mal-kmand, mal-lehen ta' l-arkanglu, u t-tromba ta' Alla, jinzel mis-sema; * U jgħor flimkien il-maħturin tiegħu mill-erbat irjieħ, minn tarf l-art sa tarf is-sema.

V/. Meta jgħi Bin il-bniedem jibgħat l-angli tiegħu b'lehen qawwi ta' tromba. * U jgħor flimkien il-maħturin tiegħu mill-erbat irjieħ, minn tarf l-art sa tarf is-sema.

LEZZJONI II

Qari mit-Trattat ta' l-Isqof San Irineu "Kontra l-Ereżiji"

L-ewwel frott tal-qawmien mill-imwiet fi Kristu

Il-Verb ta' Alla sar bniedem u l-Iben ta' Alla sar Bin il-bniedem, biex il-bnedmin jissieħbu mal-Verb ta' Alla, ikollhom l-adozzjoni u jsiru wlied Alla.

Aħna ma kienx ikollna n-nuqqas ta' taħsir u l-immortalità mingħajr għaqda shiħa ma' Dak li hu nieqes mit-taħsir u immortali: iżda kif stajna ningħaqdu ma' Dak li hu nieqes mit-taħsir u immortali, jekk hu l-ewwel ma sarx wiehed bħalna, hekk li dak li jithassar imbela' minn dak li għandu n-nuqqas ta' taħsir u dak li jmut imbela' minn dak li hu immortali, biex aħna jkollna l-adozzjoni ta' wlied?

L-Iben ta' Alla, li hu Sidna u l-Verb ta' Alla, hu wkoll Bin il-bniedem, għaliex tweled bħall-bnedmin l-oħra, minn bniedma mir-razza tal-bnedmin, minn Marija, u hekk sar ukoll Bin il-bniedem.

Għalhekk il-Mulej tana sinjal f'qiegħ l-art, u fl-għoli tas-smewwiet, sinjal li l-bniedem ma talbux, għaliex il-bniedem qatt ma kien jobsor li verġni ssir omm u jkollha iben u tibqa' verġni, u lanqas kien jobsor li dan l-iben ikun Alla magħna, li jinzel f'qiegħ l-art ifittex in-nagħga mitlufa – ħolqien tiegħu stess – biex jerga' jitla' fuq is-smewwiet ħa joffri u jafda lill-Missier il-bniedem li nstab; iben li bil-qawmien tiegħu mill-imwiet ried ikun l-ewwel frott ta' dawk li raqdu, hekk li, kif hu, ir-Ras tal-gisem, qam mill-imwiet, bħalu jqum il-bqija tal-gisem tiegħu

(jigifieri l-bnedmin kollha li għandhom il-Ħajja fihom, wara li jtemmu ż-żmien tal-kastig minhabba id-disubbidjenza tagħhom); dan għaliex il-ġisem kollu, permezz ta' l-għekiesi u l-irbit tiegħu, jitwettaq u jikber skond ma jagħtih Alla, li qiegħed il-membri fil-ġisem kull wieħed f'postu.

Fil-waqgħa tal-bniedem Alla wera qalb kbira miegħu, għax kien jaf minn qabel bir-rebħa tal-Verb tiegħu: hu wera l-kobor tal-ħniena u l-qawwa tiegħu, għaliex il-qawwa ta' Alla tidher fl-aqwa tagħha fejn hemm id-dgħajjef.

RESPONSORJU 1 Kor 15:20. 22. 21

R/. Kristu kien imqajjem tassew mill-imwiet, l-ewwel frott fost dawk li raqdu. * Għax bħalma l-bnedmin kollha jmutu f'Adam, hekk ukoll jiksbu l-ħajja fi Kristu.

V/. Jekk permezz ta' bniedem fegġet il-mewt, bil-bniedem ukoll isehh il-qawmien mill-imwiet. * Għax bħalma l-bnedmin kollha jmutu f'Adam, hekk ukoll jiksbu l-ħajja fi Kristu.

TALBA

Mulej Alla tagħna, aghntina li nqimu lilek b'ruħna kollha, u li nħobbu lil kulhadd bi mħabba spiritwali. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jghix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Jum ta' dejjem mingħajr għabex,
id-dawl tiegħek qatt ma jonqos;
dlam u lejl imbiegħda minnek,

int li hlaqt id-dawl fil-bidu.

Digà bjad fil-lvanr ix-xefaq,
beda juri l-jum li riesaq,
u, bil-kewkba ta' filghodu,
sfaru w ghebu l-kwiekeb l-ohra.

O Mulej, hallejna friexna
bla tnikkir, ha nsebbhu lilek,
u nroddulek hajr ghax tajtna
dal-jum gdid, ghall-glorja t'ismek.

Thalliniex inkunu mqarrqa
minn sbuhit ix-xemx li tidher,
imma ghinna biex nixtiequ
lilek wahdek, Xemx tas-sewwa.

Itfi fina n-nar tal-korla,
razzan l-ikel u x-xorb zejzed,
zommna lkoll matul hidmietna
f'ghaqda mieghek u bejnietna.

Hekk, qawwija w shaħ fil-fehma,
b'qalb nadifa f'gisem safi,
nistghu nghaddu dil-gurnata
b'fedeltà ma' Kristu Sidna.

Isma' talbna, Missier twajjed,
w int, Wahdieni tieghu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Faraġ tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Lilek, Mulej, irrid ngħanni; irrid nimxi bil-ghaqal fit-triq il-perfetta.

Salm 100 (101)

Ngħanni u nxandar it-tjieba u l-gustizzja; *
lilek, Mulej, irrid ngħanni.

Irrid nimxi bil-għaqal fit-triq il-perfetta; *
meta se tiġi għandi?
Ingib ruħi b'qalb safja ġewwa dari; *
ebda haġa hażina ma nżomm quddiem għajnejja.
Nobgħod 'il min jagħmel il-ħażen, *
u ma norbotx qalbi miegħu.

Qalb imħassra nżommha 'l bogħod minni; *
il-ħażin ma rridx naf bih.
Min iqassas bil-moħbi fuq għajru, *
lil dan jien neqirdu.
Min għajnejh merfugħa u qalbu mkabbra, *
ma nistax ingerrgħu.

Nżomm għajnejja fuq it-twajbin ta' l-art, *
biex dawn joqogħdu miegħi.
Min jimxi fit-triq il-perfetta, *
dan hu li jaqdini.
Ma jgħammarx f'dari min jimxi bil-qerq; *
ma jżommx quddiem min jitkellem bil-gideb.
Għodwa wara l-oħra
neqred il-ħżiena kollha ta' l-art, *
biex inwarrab mill-belt tal-Mulej
'il kull min jagħmel il-ħażen.
Glorja.

Ant. 1: Lilek, Mulej, irrid ngħanni; irrid nimxi bil-għaqal fit-triq il-perfetta.

Ant. 2: Mulej, la twarrabx il-ħniena tiegħek minn fuqna.

Kantiku Dan 3:26 .27. 29. 34-41

Imbierek int, Mulej, Alla ta' missirijietna, *
ta' min ifaħħrek ħafna, u ismek hu msebbaħ għal dejjem.
Għax int gust f'dak kollu li għamiltina,
kull ma għamilt hu sewwa.
Għax dnibna u għamilna ħażin *
meta tlaqna lilek.

Minħabba f'ismek, la titlaqniex għalkollox, *

la tħassarx il-patt tiegħek,
la twarrabx il-ħniena tiegħek minn fuqna, *
minħabba f'Abraham, il-ħabib tiegħek,
minħabba f'Iżakk, il-qaddej tiegħek *
u minħabba f'Iżrael, il-qaddis tiegħek.
li lilu kont wegħidt nisel bla għadd, *
daqs il-kwiekeb tas-sema
u daqs ir-ramel ta' xatt il-baħar.

Għax aħna, Mulej,
sirna iżgħar minn kull ġens ieħor, *
u minħabba fi dnubietna
llum iċċekkinna fid-dinja kollha.

U bħalissa la hemm iżjed prinċep, *
la profeta u lanqas mexxej;
la hemm offerta tal-ħruq u lanqas sagrificċju, *
la għotja u lanqas incens,
u lanqas baqa' mkien
fejn noffrulek l-ewwel frott tagħna, *
jew fejn nitolbuk ħniena.

Madankollu, b'qalbna mgħaffġa u ruħna mċekkna, *
jalla nkunu ningħoġbu quddiemek,
qisna b'sagrificċji tal-ħruq ta' nagħaġ u barrin, *
qisna b'eluf ta' ħmir imsemmna;
ħa jkun hekk illum is-sagrificċju tagħna quddiemek, *
u jalla nimxu għalkollox warajk,
għax xejn ma jithawwdu *
dawk li jittamaw fik.

U issa b'qalbna kollha nimxu warajk, *
nibzġħu minnek u nfittxu lilek.
Glorja.

Ant. 2: Mulej, la twarrabx ik-ħniena tiegħek minn fuqna.

Ant. 3: O Alla, għanja ġdida rrid ninsiglek.

Salm 143 (144):1-10

Imbierek il-Mulej, il-blata tiegħi, †
li jharrigli jdejja għat-taqbida *
u subgħajja għat-taqtigħa.
Tjieba tiegħi u qawwa tiegħi, *
kenn tiegħi u ħellies tiegħi,
tarka tiegħi, fih jien nistkenn; *
hu li jrażżan il-popli taħti.

Mulej, x'inhu l-bniedem biex taħseb fih, *
jew bin il-bniedem biex tiftakar fih?
Bħal daqsxejn ta' nifs hu l-bniedem; *
bħal dell li jgħaddi huma jiemu.

Ofroq, Mulej, is-smewwiet tiegħek, u inżel; *
miss l-għoljiet, u huma jdaħħnu.
Aghmel il-beraq u xerridhom; *
faqqa' s-sajjetti u ħarrabhom.

Midd idek mill-għoli,
aħtafni mill-ilma kotran;
eħlisni minn id il-barrani, †
li b'fommu jgħid il-gideb, *
u b'lemintu jixhed il-qerq.

O Alla, għanja ġdida rrid ninsiglek, *
fuq arpa ta' għaxar kordi ngħannihielek.
Int li tagħti r-rebħa lis-slaten,
li tehles lil David, il-qaddej tiegħek.
Glorja.

Ant. 3: O Alla, għanja ġdida rrid ninsiglek.

LEZZJONI QASIRA Iz 55:1

Intom li bikom il-għatx, ejjew għall-ilma; intom ukoll li ma għandkomx flus. Ejjew ixtru u kulu b'xejn, inbid u ħalib bla ħlas.

RESPONSORJU QASIR

R/. Isma' leħni, Mulej; * Fi kliemek jien nittama. Isma'.

V/. Sa minn qabel is-sebħ jien nitlob l-għajnuna * Fi kliemek jien nittama. Glorja. Isma'.

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Mulej, salvana minn idejn dawk kollha li jobogħduna.

Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, *
għaliex gie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni *
f'dar David, qaddej tiegħu,
bħalma kien wiegħed fl-imgħoddi *
b'fomm il-profeti qaddisin tiegħu,
biex isalvana mill-għedewwa tagħna *
u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.
B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, *
u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,
fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, *
li jagħtina
li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, *
naqduh bla biża'
tul hajjitna kollha, *
bil-gustizzja u l-qdusija quddiemu.
U inti, tfajjel, tissejjah profeta ta' l-Għoli; *
għax tmur qabel il-Mulej biex tħejjilu triqatu,
biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, *
bil-maħfra ta' dnubiethom,
ħierga mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, *
li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,
ħa jdawwal lil dawk li jinsabu
fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, *
ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu,
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Mulej, salvana minn idejn dawk kollha li joboghduna.

PREĊI

Alla, tana l-grazzja li f' din il-għodwa noffrulu t-tifhir tagħna, biex jimliena bil-ferħ u jqawwina fit-tama. Inqawwu qalbna, mela, u nitolbuh bil-fiduċja:

Għall-glorja ta' ismek, Mulej, ismagħna.

Infahhruk, o Alla, Missier Sidna Ġesù, is-salvatur tagħna:

- niżżuk ħajr għax bih għarraftna u tajtna l-ħajja ta' dejjem.

Mulej, agħtina umiltà sinciera:

- agħmel li noqogħdu għal xulxin fil-biża' ta' Kristu.

Sawwab l-Ispirtu tiegħek fina, qaddejja tiegħek:

- għallimna ngħożzu lil xulxin bħal aħwa, b'fehma safja u bla uçuħ.

Int ordnajt lill-bniedem biex jaħdem u jaħkem id-dinja:

- agħmel li x-xogħol tagħna jiswa għat-tifhir tiegħek u l-qdusija ta' hutna.

Missierna

Talba

Mulej, kattar fina l-fidi, biex it-tifhir tiegħek ikun perfett fuq fommna u jniżżel fuqna bla heda l-grazzji tas-sema. B'İbnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Gheluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

Ammen.

IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fid-Disgħa ta' filgħodu

INNU

Spirtu s-Santu, li int Alla
wiehed mal-Missier u l-Iben,
ejja xxerred gewwa fina,
ħalli bik ilkoll timliena.

Bi kliem fommna, b'qalbna w ruhna,
nerfghu lej k it-tiffhir tagħna;
int kebbisna b'nar imħabbtek,
u nxerduh fl-oħrajn madwarna.

Kun id-dawl li jtina l-għarfa
tal-Missier u l-Iben tiegħu:
żomm qawwija l-fidi tagħna
fik, l-Ispirtu li ġej minnhom. Ammen.

F'Nofsinhar

INNU

Mexxej qawwi, Alla veru,
Inti kollox tqassam sewwa:
jisbaħ jum, tagħnih bid-dija;
f'nofsu żżejnu b'dawl iħaġġeġ.

Iżda itfi l-għadab fina,
taffi s-sħana ta' kull deni,
agħti s-saħħa 'l min hu dghajjed,
ġib is-sliem tassew fi qlubna.

Isma' talbna, Missier twajjed,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

INNU

Alla, int, li fik innifsek
m'hemmx tibdil lill-ħlejjaq triegi:
lil kull siegħa tal-ġurnata
tqis id-dawl li jkun imissha.

Ibagħtilna lejla tajba,
fejn il-ħajja qatt ma tonqos,
imma tersaq lejn il-glorja,
li tkun ħlas ta' mewt qaddisa.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

Ant.1 Jekk dawn il-ħwejjeg tafuhom, henjin intom jekk tagħmluhom.

Salm 118 (119):137-144

XVIII (Sade)

Ġust int, Mulej; *
u sewwa d-digrieti tiegħek.
Bil-ġustizzja għamilt il-preċetti tiegħek, *
u b'fedeltà mill-akbar.

Tifnini l-ħegġa tiegħi, *
għax insew kelmtek l-għedewwa tiegħi.
Il-wegħda tiegħek jien ippruvajtha; *
għalhekk iħobbha l-qaddej tiegħek.

Għalkemm jien zghir u mżeblah, *
ma ninsiex il-preċetti tiegħek.
Ġustizzja ta' dejjem hi l-ġustizzja tiegħek, *
u sewwa l-liġi tiegħek.

Għalkemm id-diqa u n-niket waqgħu fuqi, *
il-kmandamenti tiegħek baqgħu l-għaxqa tiegħi.
Ġustizzja ta' dejjem il-preċetti tiegħek; *
aġhtini d-dehen biex ikolli l-ħajja.

Glorja.

Ant.1 Jekk dawn il-ħwejjeg tafuhom, henjin intom jekk tagħmluhom.

Ant.2 Ħa tasal it-talba tiegħi għandek, Mulej.

Salm 87 (88)

I

Mulej, Alla tiegħi, binhar jien ngħajjat, *
billejl jien nitniehed quddiemek.
Ħa tasal it-talba tiegħi għandek, *
agħti widen għat-talba tiegħi.

Għax ruhi mimlija bil-hemm, *
lejn il-qabar qed toqrob ħajti.
Jien magħdud ma' min nieżel fil-ħofra, *
sirt qisni bniedem bla saħħa.
Fost il-mejtin hu friexi, *
bħall-maqtulin mimduda fil-qabar,
li fihom ma tiftakarx iżjed *
u m'humieħ aktar taħt idejk.

Inti xħettni f'qiegħ il-ħofra, *
fid-dlamijiet, f'qiegħ l-art.
Fuqi tagħfas il-qilla tiegħek, *
fuqi tfajt l-imwieg kollha tiegħek.
Glorja.

Ant.2 Ħa tasal it-talba tiegħi għandek, Mulej.

Ant.3 Jien lejċ ngħajjat, Mulej; la taħbix wiċċek minni.

II

Ħadtli 'l ħbiebi 'l bogħod minni, *
għamilti ni ħaġa ta' għajb għalihom;
ninsab magħluq, u ma nistax noħroġ; *
għajnejja mdallma bil-għali.
Lilek, Mulej, kuljum insejjaħ, *
lejk immidd idejja.

Tagħmel int għegubijet mal-mejtin, *
jew se jqumu l-erwieh biex ifahhruk?
Tixxandar fil-qabar it-tjieba tiegħek, *
jew f'post it-telfien il-fedeltà tiegħek?
Jingħarfu fid-dlam l-għegubijiet tiegħek, *
jew f'art il-minsijin il-gustizzja tiegħek?
Imma jien, Mulej, lejk ngħajjat, *
fil-ghodu għandek tasal it-talba tiegħi.
Għaliex, Mulej, twarrabni, *
u taħbi wiċċek minni?
Imsejken jien, u qisni mejjet sa minn zghoziti, *
inhossni mifni, mgħobbi bil-biza' tiegħek.

Għaddiet minn fuqi l-qilla tiegħek, *
fnietni l-imgiba tiegħek tal-biza'.
Kuljum bħall-ilma jdawwruni, *
flimkien minn kull naħa jagħlquni.
Int bigħedt minni l-ħbieb u l-qraba, *
shabi huma d-dlamijiet.
Glorja.

Ant.3 Jien lejk ngħajjat, Mulej; la taħbix wiċċek minni.

Fid-Disgha ta' filghodu

LEZZJONI QASIRA 1 Ġw 3:17-18

Jekk wieħed għandu biex jgħix fid-dinja u jara 'l huh fil-bżonn u jagħlaq għajnejh għalih, kif tista' l-imħabba ta' Alla tgħammar fih? Uliedi, ma nħobbx bil-kliem u t-tpaċiċ, imma bl-għemil u tassew.

V/. Tajjeb il-bniedem li jhenn u jislef.

R/. It-tifkira tal-bniedem gust għal dejjem tibqa'

Talba

O Alla ta' dejjem li tista' kollox, f'din is-siegħa tal-gurnata int sawwabt l-Ispirtu s-Santu fuq l-Appostli; ibgħat fuqna wkoll l-istess Spirtu ta' l-imħabba, biex

b'fedeltà shiħa nixhdu għalik quddiem il-bnedmin kollha. Bi Kristu Sidna. Ammen.

F'Nofsinhar

LEZZJONI QASIRA

Dewt 30:11-14

Dan l-ordni li qiegħed nagħtik illum m'huwiex xi ħaġa iebsa għalik jew li ma tistax tilħaqha. Għax il-kelma hi qrib tiegħek ħafna, tinsab fuq fommok u f'qalbek biex tobdiha.

V/. Mulej, musbieħ għal riglejja l-kelma tiegħek.

R/. U dawl fil-mogħdija tiegħi.

Talba

O Alla, int għarraft lil Pietru l-pjan li għamilt biex issalva l-ġnus; fit-tjieba tiegħek, agħtina li nkunu nogħġbuk f'dak kollu li nagħmlu, u għinna bil-grazzja tiegħek biex ilkoll naqduk skond il-ħsieb ta' l-imħabba u s-salvazzjoni tiegħek. Bi Kristu Sidna. Ammen.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

LEZZJONI QASIRA Iż 55:10-11

Bħalma x-xita u s-silġ jinżlu mis-smewwiet u ma jergħux lura mnejn ġew bla ma jsaqqu l-art, imma jgħegħluha tnissel u tnibbet u tagħti ż-żerriegħa lil min jizra' u l-ħobż lil min jiekol, hekk jigri minn kelmti: hija toħroġ minn fomme u ma terġax lura vojta, imma tagħmel dak li jogħġob lili u ttejjem dak li nkun bghattha tagħmel.

V/. Il-Mulej jibgħat fuq l-art il-kmand tiegħu.

R/. Bil-ħeffa tigri l-kelma tiegħu.

Talba

O Alla, int bghatt l-anglu tiegħek lil Kornelju ċ-ċenturjun biex jurih it-triq tas-salvazzjoni; agħtina l-grazzja li nħabirku minn qalbna għas-salvazzjoni ta'

kulhadd, biex flimkien magħhom nimxu fil-Knisja tiegħek sa ma naslu għandek. Bi Kristu Sidna. Ammen.

Inbierku l-Mulej

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

L-GHASAR

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Mexxej kbir taż-żmien u l-ġrajja,
bejn il-lejl u n-nhar ridt għażla:
tul in-nhar il-bniedem jaħdem,
u billejl jistrieħ u jorqod.

Ibqa' magħna, ishar fuqna,
u, fid-dlam tal-lejl li riesaq,
ma jiġix il-għadu jwaddab
kontra tagħna l-vleġeġ tiegħu.

Biegħed minna kull ħsieb ikrah,
ħa jehdew is-sensi tagħna,
u, fis-sliem u l-kwiet, tiġġedded
u tissaħħaħ qawwet ruħna.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Tibbiesli idi l-leminija jekk qatt ninsa lilek, Ġerusalemm.

Salm 136 (137):1-6

F'xatt ix-xmajjar ta' Babel, †
hemm qgħadna bilqiegħda u bkejna, *
aħna u niftakru f'Sijon.
Mas-siġar tal-luq li hemm fiha *
dendilna ċ-ċetri tagħna.
Għax hemm, dawk li jassruna, *
talbuna ngħannulhom xi għanja;
dawk li hemm għakksuna †
stennew minna għana ta' ferħ: *
"Għannulna mill-għana ta' Sijon."

Kif nistgħu ngħannu l-għana tal-Mulej *
f'art barranija?
Tibbiesli idi l-leminija, *
jekk qatt ninsa lilek, Ġerusalemm!
Jehilli lsieni mas-saqaf ta' ħalqi, *
jekk ma niftakarx fik,
jekk ma nżommx 'il Ġerusalemm *
fuq kull ferħ tiegħi!
Glorja.

Ant. 1: Tibbiesli idi l-leminija jekk qatt ninsa lilek, Ġerusalemm.

Ant. 2: Quddiem l-anġli rrid ngħannilek, Alla tiegħi.

Salm 137 (138)

Inroddlok ħajr, Mulej, b'qalbi kollha, *
għaliex int smajt kliem fommi.
Quddiem l-allat irrid ngħannilek. *
B'wiċċi fl-art ninxtehet
quddiem is-santwarju tiegħek,
u nroddlok ħajr għat-tjieba u l-fedeltà tiegħek, *
għax int kabbart ismek u kelmtek fuq kollox.

Meta sejjahtlek, int wegibtني, *

kattarli l-qawwa f'ruhi.
Iroddulek ħajr, Mulej, is-slaten kollha ta' l-art, *
għaliex semgħu l-kliem ta' fommok.
U jgħannu l-imgħiba tal-Mulej, *
għax kbir hu sebħ il-Mulej.
Kbir il-Mulej, imma jieħu ħsieb iż-żgħar; *
u, għalkemm fl-għoli, jagħraf mill-bogħod.

Jekk insib ruħi fl-għali, *
inti tħarisli ħajti;
terfa' idek kontra l-għedewwa tiegħi, *
u l-leminja tiegħek issalvani mill-qilla tagħhom.
Il-Mulej iżomm kelmtu miegħi. †
It-tjieba tiegħek, Mulej, tibqa' għal dejjem; *
la titlaqx għemil idejk!
Glorja.

Ant. 2: Quddiem l-angli rrid ngħannilek, Alla tiegħi.

Ant. 3: Il-Ħaruf li kien maqtul jisthoqqlu jirċievi l-glorja u t-tifhir.

Kantiku Apok 4:11; 5:9-10. 12

Mulej Alla tagħna, jisthoqqlok tircievi *
l-glorja, l-gieħ u l-qawwa,
għax int ħlaqt il-ħwejjeg kollha, *
bir-rieda tiegħek kienu u nħalqu.
Int jisthoqqlok tieħu l-ktieb *
u tikser is-sigilli tiegħu,
għax int qatluk, u b'demmek ksibt għal Alla *
bnedmin minn kull tribù u lsien,
minn kull poplu u ġens,
u għamilthom għal Alla tagħna Saltna u Qassisin *
li għad isaltnu fuq l-art."

Il-Ħaruf maqtul jisthoqqlu jirċievi †
l-qawwa, l-għana, l-għerf u s-saħħa, *
l-gieħ u l-glorja u t-tifhir."

Glorja.

Ant. 3: Il-Ħaruf li kien maqtul jisthoqqlu jirċievi l-glorja u t-tifhir.

LEZZJONI QASIRA

Kol 3:16

Halli l-bxara ta' Kristu tgħammar shiħa fikom; għallmu bil-għerf kollu u widdbu lil xulxin b'salmi u innijiet u b'ghana spiritwali, u b'radd il-ħajr kantaw f'qalbkom innijiet lil Alla.

RESPONSORJU QASIR

R/. Quddiemek, Mulej Alla, * Hemm il-milja tal-ferħ. Quddiemek.

V/. F'lemintek hemm l-għaxxa għal dejjem. * Hemm il-milja tal-ferħ. Glorja. Quddiemek.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Mulej, aghmel magħna hwejjeġ kbar, għax inti s-Setgħani, u qaddis ismek.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, *

u l-ispirtu tiegħi jifrah f'Alla s-Salvatur tiegħi,
għax hu xeħet għajnejh

fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. *

Iva, minn issa 'l quddiem

kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; *
qaddis hu l-isem tiegħu.

Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien *

fuq dawk li jibzghu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, *

xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.

Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, *

u għolla ċ-ċkejknin.

Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, *

u l-għonja bagħathom 'il barra b'xejn.

Ha ħsieb Izrael, qaddej tiegħu, *

għax ftakar fil-ħniena tiegħu

- bħalma wiegħed lil missirijietna - *

b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.

Glorja.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Mulej, aghmel maghna hwejjeg kbar, ghax inti s-Setghani, u qaddis ismek.

PREĊI

Naghtu tiffir kbir lil Kristu, ghaliex hu jqawwi u jsahha lill-poplu tieghu. Nitolbuh b'qalb sinciera u ngħidulu:

Mulej, isma' t-talb taghna, biex infahhruk ghal dejjem.

Kristu, qawwa taghna, henn ghalina:

- int, li għarraftna l-verità tiegħek, żommna shaħ sa l-aħħar fil-fidi.

Ħares lil dawk li għandhom is-setgħa u mexxihom skond qalbek:

- aghmel li jkollhom rieda u fehma tajba, ħa jmexxu fis-sliem u l-paċi.

Int kattart il-ħobż biex titma' l-folol tan-nies:

- għallimna ngħinu minn ġidna lil min hu bil-ġuħ.

Aghmel li ebda gvern fid-dinja ma jġbed lejn in-nazzjon tiegħu biss:

- imma jirrispetta wkoll u jżomm fi ħsiebu n-nazzjonijiet l-oħra kollha.

Meta tiġi biex tkun igglorifikat f'dawk kollha li emmnu, ftakar f'ħutna l-mejtin kollha:

- qajjimhom għall-ħajja u agħtihom l-hena ta' dejjem.

Missierna

Talba

Inressqu t-talb taghna quddiemek, Mulej, biex fil-ħniena tiegħek tagħtina l-grazzja li nżommu dejjem f'moħħna u f'qalbna dak li nistqarrulek bil-fomm. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Gheluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem. **Ammen.**

TALBA TA' GHELUQ IL-JUM IT-TLIETA

V. O Alla, ejja eħlisni.
R. Mulej, fittex ġħinni.
Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fi żmien ir-Randan ma jingħadx Hallelujah.
*Wara dan il-versett tal-bidu tkun ħaġa tajba jekk isir l-eżami tal-kuxjenza, li fiċ-
ċelebrazzjoni fil-komun jista' jidhol fl-att penitenzjali skond il-formoli wżati fil-
Quddiesa.*

ATT PENITENZJALI

I. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagħharfu ħtġietna.

Isir ftiit tas-skiġet. Imbagħad kulħadd flimkien jistqarr:

Nistqarr 'l Alla li jista' kollox,
u lilkom, ħuti, li jiena dnibt ħafna bil-ħsieb,
bil-kliem, bl-eġħmil u billi ħallejt dmirġietġ:

iħabbtu fuq sidirħom

ħtġa tieġħi, ħtġa tieġħi, bl-ikbar ħtġa tieġħi.
Għalħekk nitlob lill-imqaddsa Marija deġjem Vergni,
lill-Angli u l-Qaddisin kollħa,
u lilkom, ħuti, biex titolbu għaliġa lill-Mulej Alla tagħna.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Iħenn għalina Alla li jista' kollox,
jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajġa ta' deġjem.
R/. Ammen.

Jew

II. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagħharfu ħtġietna.

Isir ftiit tas-skiġet. Imbagħad jingħad:

V. Ĥenn għalina, Mulej

R. Ĥax dnibna kontra tieġħek.

V. Uri lilna, Mulej, it-tġieba tieġħek.

R. U s-salvazzjoni tieġħek aġħtina.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Iħenn għalina Alla li jista' kollox,
jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajġa ta' deġjem.

R. Ammen.

Jew

III. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Ħuti, ejjew nagħarfu ħtijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħadu dawn l-invokazzjonijiet, jew oħrajn:

Int li kont mibgħut biex tfejjaq il-bnedmin ta' qalbhom niedma: Mulej, ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Int li ġejt biex issejjaħ il-midinbin: Kristu ħniena.

R. Kristu ħniena.

Int li qiegħed fil-lemin tal-Missier, biex tidħol għalina: Mulej ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina, Alla, li jista' kollox,

jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

INNU

Wara dan il-jum li tajtna,
nitolbuk, ħallieq ta' kollox,
biex fit-tjieba kbira tiegħek
tghasses fuqna u tieqaf magħna.

Fik u bik jistrieħu qlubna,
jibqgħu jħossu l-kenn ta' mħabbtek,
sabiex għada minn filgħodu
jisbħu jgħannu l-glorja tiegħek.

Bierek jiemna b'saħħa tajba,
żid il-ħeġġa ta' ħajjitna,
u bid-dija tiegħek dawwal
dlam il-lejl li riesaq fuqna.

Isma' talbna, Missier twajjed,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Barra Ż.GH.:

Ant. La taħbix wiċċek minni, għax fik jien nittama.

Ż.GH.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

Salm 142 (143): 1-11

Talba fid-dwejjaq

Il-bniedem ma jkunx iġġustifikat bl-opri tal-liġi, imma bil-fidi f'Ġesù Kristu (Gal 2:16)

Mulej, isma' t-talba tiegħi, †
agħtini widen, nitolbok bil-ħniena;
wegibni minħabba l-fedeltà u l-ġustizzja tiegħek.
Tressaqx għall-ħaq lill-qaddej tiegħek, *
għax ebda bniedem ma hu ġust quddiemek.

Għax l-ghadu għamel għalija, *
ma' l-art tefagħni taħt riġlejh;
fid-dlam xeħetni ngħammar, *
bħal min imut għal dejjem.

Ruħi tinfena minn ġewwa, *
qalbi titniehed ġewwa fija.
Niftakar fiż-żmien l-imghoddi, †
naħseb f'kull ma int għamilt, *
għemil idejk dejjem fi ħsiebi.
Lejk immidd idejja, *
ruħi bħal art bil-għatx tixtieqek.

Fittex wegibni, Mulej! *
Ruħi tinsab bla saħħa.
La taħbix wiċċek minni, *
li ma nkunx bħal min nieżel għall-qabar.
Fakkarni mas-sebħ fi tjubitek, *
għax fik jien nittama.
Għarrafni t-triq li minnha għandi ngħaddi, *
għax lejck jien nerfa' ruħi.

Ehlsni mill-ghedewwa, Mulej, *
ghax inti l-kenn tiegħi.
Għallimni nagħmel ir-rieda tiegħek,
ghax int Alla tiegħi. *
L-ispirtu tajjeb tiegħek imexxini fuq art watja.

F'għieh ismek, Mulej, agħtini l-ħajja, *
ohroġni mill-ghawġ minħabba l-ġustizzja tiegħek.
Glorja.

Barra Z.Għ.:

Ant. La tahbix wiċċek minni, ghax fik jien nittama.

Z.Għ.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

LEZZJONI QASIRA 1 Piet 5:8-9

Kunu meqjusa u għassu! L-ghadu tagħkom ix-Xitan qisu ljun jghajjat, idur u jfittex 'il min se jibla'. Iqfulu, shaħ fil-fidi.

RESPONSORJU QASIR

Barra żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, * Jien nerħi ruħi. F'idejk.

V. Int teħlsni, Mulej, Alla tas-sewwa, * Jien nerħi ruħi. Glorja. F'idejk.

F'Ħadd il-Għid u l-ottava jingħad:

Ant. Dan hu l-jum li għamel il-Mulej; ħa nifirħu u nithennew fih! Hallelujah.

Fi żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, jien nerħi ruħi. Hallelujah, hallelujah. F'idejk.

V. Int teħlsni, Mulej, Alla tas-sewwa. * Hallelujah, hallelujah. Glorja. F'idejk.

Ant. Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (Z.Għ. hallelujah).

KANTIKU EVANGELIKU

Lq. 2,29-32

Kristu dawl tal-ġnus u glorja ta' Israel

Issa, o Sid, tista' thalli l-qaddej tiegħek *
imur fis-sliem, skond kelmtek;
għaliex għajnejja raw *
is-salvazzjoni tiegħek,
li int hejjejt *
għall-popli kollha:
dawl biex idawwal il-ġnus, *
u glorja tal-poplu tiegħek Israel.

Glorja.

Ant. Salvana, Mulej, u harisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (Z.Gh. hallelujah).

Talba

Fit-tjieba tiegħek, Mulej, dawwal dan il-lejl li ġej fuqna, u aġmel li aħna, qaddejja tiegħek, nistrieħu fis-sliem, biex f'ismek għada nqumu ferħana mas-sebħ ta' jum ġdid. Bi Kristu Sidna. **R. Ammen.**

Wara t-talba tingħad il-barka:

Il-Mulej li jista' kollox jagħtina lejl kwiet u tmiem tajjeb.
R. Ammen.

Fl-aħħarnett, mingħajr versett u talba, tingħad waħda mill-antifoni tal-Madonna.

Omm helwa ta' Kristu l-Feddej,
int bieb illi jagħti għas-sema,
int kewkba tal-baħar, Marija!
Harisna mill-waqgħa, kun magħna,
għajnuna tal-poplu l-maħtur,
li b'għageb nissilt 'il min halqek
fis-siegħa li lqajt it-tislina
li tak Gabrijel, u bqajt xebba,
kif qabel, hekk wara t-tnissil.
Henn, Omm, għal uliedek midinba.

jew

Is-sliem, o Sultana
tas-sema, Sidt l-angli;
int l-għerq u l-bieb safi
mnejn ġie dawl id-dinja.
O Vergni glorjuża,
ta' ġmiel u sbuħija,
is-sliem għalik! Itlob
lil Kristu għalina.

jew

Sliem għalik, Sultana, omm tal-ħniena;
ħajja, ħlewwa u tama tagħna, sliem għalik.
Lilek ingħajtu,
għaliex aħna tturufnati, ulied Eva.
Lilek nitniehdu, aħna li nibku u nolfqu
f'dan il-wied ta' dmugh.
Ejja, mela, avukata tagħna,
dawwar lejna
dawk il-għajnejn tiegħek tal-ħniena;
u wrina, wara dan it-turufnament,
lil Ġesu', frott imbierek tal-ġuf tiegħek.
O Hanina, o pija, o ħelwa Vergni Marija.

jew

Taħt il-harsien tiegħek nistkennu,
Omm qaddisa ta' Alla:
la twarrabx minn quddiemek
it-talb li nagħmlulek fi ħtiġijietna,
u eħlisna dejjem minn kull tiġrib,
o Vergni glorjuża u mbierka.